

**Budapest Főváros X. kerület  
Kőbányai Önkormányzat  
Alpolgármestere**

**Előterjesztés  
a Képviselő-testület részére  
a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság 2023. évi  
támogatásáról**

**I. Tartalmi összefoglaló**

A Magyarország 2023. évi központi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvény alapján a központi költségvetés a települési önkormányzatok zeneművészeti szervezetek támogatása jogcímen (a továbbiakban: Jogcím) a 2023. évben Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) részére 40 000 000 Ft összegű támogatást nyújt, amelyet a Magyar Államkincstár 12 havi részletben utal az Önkormányzat részére nettó finanszírozás keretében. A támogatást tovább kell utalni a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Kft. (a továbbiakban: Élőzene Kft.) részére.

A Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Kft.-vel közszolgálati szerződés megkötéséről szóló 368/2021. (VI. 24.) KÖKT határozat alapján az Önkormányzat 2021. július 1. napjától 2024. június 30. napjáig terjedő határozott időtartamra kötötte meg a szerződést az Élőzene Kft.-vel. Az Önkormányzat megbízta az Élőzene Kft.-t, hogy az Önkormányzatnak a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 23. § (5) bekezdés 13. pontjában meghatározott helyi közművelődési tevékenység támogatása közfeladata körében kultúráközvetítói feladatok ellátásában közreműködjék.

Az Élőzene Kft. az előbbi tevékenységét az általa működtetett Duna Szimfonikus Zenekar (a továbbiakban: Zenekar) zenekari koncertjeinek, előadásainak közvetítése útján látja el, a Zenekar a tevékenységét Kőbánya területére, annak kulturális és oktatási intézményeire is kiterjesztve folytatja.

A Jogcím a nemzeti és kiemelt minősítésű zenekarok és énekkarok működési támogatását szolgálja. Az önkormányzatokat megillető, jogcímenként és szervezetenként megállapított támogatás éves összegét az előadó-művészeti szervezetek támogatásáról és sajátos foglalkoztatási szabályairól szóló 2008. évi XCIX. törvény 5/B. § (1) bekezdés d) pontjában meghatározott módon, az előadó-művészeti bizottságok, a Nemzeti Előadó-művészeti Érdekegyeztető Tanács által véleményezett javaslata alapján a kultúráért felelős miniszter 2022. december 20-áig állapította meg. A támogatás szempontjából kizárólag a „Művészeti tevékenységek (kivéve: színház)” kormányzati funkciókon elszámolt kiadások vehetők figyelembe. A támogatás felhasználási határideje a tárgyév december 31-e.

**II. Hatásvizsgálat**

A támogatás biztosítja a közfeladatot ellátó, kiemelt minősítésű Zenekar működését. A támogatás folyósítása az Önkormányzat költségvetési pozícióját ugyanakkor nem befolyásolja.

### III. A végrehajtás feltételei

Az Élőzene Kft. részére nyújtandó 40 000 000 Ft összegű működési célú támogatás kiadási előirányzata és a fedezetként szolgáló működési célú támogatás államháztartáson belülről bevételi előirányzat az Önkormányzat 2023. évi költségvetéséről szóló rendelettervezetben eredeti előirányzatként tervezésre kerül.

Az Önkormányzat a támogatást szerződés keretében, utólagos elszámolási kötelezettség mellett, a felhasználási feltételek meghatározásával biztosítja az Élőzene Kft. részére.

Javasolom, hogy a Képviselő-testület a határozattervezet 1. melléklete szerint hagyja jóvá a támogatási szerződés tervezetét.

### IV. Döntési javaslat

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. melléklete szerinti határozatot.

Budapest, 2023. február „15.”



Weeber Tibor

Törvényességi szempontból ellenjegyzem:



Dr. Szabó Krisztián  
jegyző

**Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testületének**

**.../2023. (II. 23.) határozata**

**a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság 2023. évi támogatásáról**

1. Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság (székhely: 1033 Budapest, Vörösvári út 101., képviseli: Szklenár László ügyvezető) részére 40 000 000 Ft összegű működési célú támogatást nyújt a Duna Szimfonikus Zenekar bérjellegű kiadásaira a Magyarország 2023. évi központi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvény 3. melléklet 18. pontja alapján.

2. A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert az 1. pont szerinti támogatási szerződés 1. melléklet szerinti tartalommal történő megkötésére.

Határidő:	azonnal
Feladatkörében érintett:	a Humánszolgálati Főosztály vezetője a Gazdasági és Pénzügyi Főosztály vezetője

## PÉNZESZKÖZÁTADÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a **Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat** (székhely: 1102 Budapest, Szent László tér 29., PIR szám: 735737, bankszámlaszám: OTP Bank Nyrt. 11784009-15510000-11160005, képviseli: D. Kovács Róbert Antal polgármester megbízásából Weeber Tibor alpolgármester) mint pénzeszközt átadó (a továbbiakban: Átadó),

másrészről a **Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhelye: 1033 Budapest, Vörösvári út 101., adószáma: 22209685-2-41, cégjegyzékszám: 01-09-921458, bankszámlaszám: OTP Bank Nyrt. 11711003-21476404, képviseli: Szklenár László ügyvezető) mint pénzeszközt átvevő (a továbbiakban: Átvevő),

együttesen szerződő felek (a továbbiakban: Felek) között az alulírott napon, helyen, az alábbi feltételekkel.

### I. Előzmények

A Magyarország 2023. évi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvény alapján a központi költségvetésből a települési önkormányzatok zeneművészeti szervezetek támogatása jogcímhez kapcsolódóan a 2023. évben az Átadó 40 000 000 Ft összegű támogatást kap, amelyet 12 havi részletben utal az Átadó részére a Magyar Államkincstár (a továbbiakban: MÁK) a nettó finanszírozás keretében. Az összeget havonta tovább kell utalni az Átvevő részére figyelemmel arra, hogy a támogatás a nemzeti és kiemelt minősítésű zenekarok és énekkarok működési támogatását szolgálja. Az önkormányzatokat megillető, szervezetenként megállapított támogatás éves összegét a kultúráért felelős miniszter 2022. december 20-áig állapította meg.

### II. A támogatás célja

1. Az Átadó a jelen megállapodás aláírásával kötelezettséget vállal arra, hogy az Átvevő részére mindösszesen 40 000 000 Ft, azaz negyvenmillió forint összegű működési célú támogatást nyújt az Átvevő által működtetett Duna Szimfonikus Zenekar bér-, és járulék költségeinek fedezetére.

A támogatott tevékenység kormányzati funkció kódja: 082030 Művészeti tevékenységek (kivéve: színház).

A pénzeszköz átadásáról Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság 2023. évi támogatásáról szóló .../2023. (II. 23.) KÖKT határozattal döntött.

2. Átadó az átadásra kerülő pénzeszközt havonta a MÁK-utalást követő 15 napon belül, első alkalommal a szerződés aláírását követő 15 napon belül utalja át az Átvevő OTP Bank Nyrt.-nél vezetett, 11711003-21476404 számú bankszámlaszámára.

3. A Felek rögzítik, hogy a jelen szerződésben rögzített átadásra kerülő pénzeszköz összege nem a rögzített cél megvalósításának ellenértéke, hanem kizárólag a megvalósulást segíti, ezért a jelen megállapodásban megjelölt cél megvalósítása során felmerülő, a biztosított támogatáson felüli további költségek az Átvevőt terhelik.

### III. Az Átvevő kötelezettségei, elszámolás

4. Az Átvevő a megjelölt pénzeszközt kizárólag a jelen megállapodásban megjelölt cél megvalósítása érdekében használhatja fel. A Felek rögzítik továbbá, hogy a felhasználásra kizárólag az Átvevő jogosult.

5. Az Átvevő köteles az átadott forrás felhasználásáról az Átadó részére a támogatás végső felhasználási határidejének leteltét követően **2024. január 31. napjáig** a felhasznált teljes összegről szakmai és pénzügyi írásos beszámolót készíteni. Kizárólag a 2023. január és a 2023. december hónapok közötti felhasználási időszakra vonatkozóan kifizetett bérjellegű kiadások képezhetik az elszámolás alapját.

6. Az Átvevő köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközeitől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről az Átadó megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.

7. A pénzügyi elszámoláshoz az Átadó által meghatározott és rendelkezésre bocsátott számlaösszesítőt kell használni, valamint csatolni kell a számviteli, pénzügyi teljesítést igazoló dokumentumok hitelesített másolatait (számla, szerződés, egyéb számviteli, illetve pénzügyi teljesítést igazoló bizonylatok, a 200 000 Ft feletti számlaértéket meghaladó dologi és felhalmozási kiadás esetén a vonatkozó szerződés vagy megrendelő hitelesített példánya) az 1. mellékletben meghatározott módon, valamint a pénzügyi teljességi nyilatkozat eredeti példányát. Az Átvevő ügyvezetője az elszámolás főösszesítőjén cégszerű aláírásával igazolja, hogy a támogatást a szerződésben meghatározott célra fordította, az elszámolás iratai valósak és üzleti könyveiben valamennyit nyilvántartja a rá vonatkozó számviteli szabályok szerint.

8. A támogatás felhasználásáról szóló írásos szakmai beszámolóban ismertetni kell a támogatás rendeltetésszerű felhasználását, valamint tájékoztatást kell adni az Átvevő tevékenységéről. Előbbi beszámolóhoz – amennyiben rendelkezésre áll – mellékelni szükséges a megvalósítást igazoló dokumentumokat.

9. Az Átadó a kifizetett összeg felhasználását jogosult ellenőrizni, az ellenőrzést az Átvevő köteles elősegíteni az adatoknak, iratoknak az ellenőr rendelkezésére bocsátásával, továbbá előre írásban egyeztetett időpontban és módon a helyszínen e célból rendelkezésre állni.

10. Az Átvevő a támogatás felhasználásáról köteles elkülönített számviteli nyilvántartást vezetni, továbbá a támogatással kapcsolatos iratokat, valamint a támogatás felhasználást alátámasztó dokumentumokat, számviteli bizonylatokat az Átadó által történő jóváhagyástól számított 10 évig megőrizni.

11. Az Átvevő a szerződésben rögzített adataiban, illetve nyilatkozataiban, valamint a dokumentumok őrzési helyében bekövetkezett változást 8 napon belül köteles írásban bejelenteni az Átadó részére.

#### **IV. Fel nem használt, illetve nem rendeltetésszerűen felhasznált pénzeszköz visszafizetése**

12. Az Átvevő köteles egy összegben visszafizetni a támogatásnak

- a) a fel nem használt,
- b) a nem a támogatási célra felhasznált, valamint
- c) a nem szabályszerűen elszámolt

részét annak a jegybanki alapkamat kétszeresével megegyező mértékű ügyleti kamatával együtt az elszámolásra rendelkezésre álló határidő elteltét követő 15 napon belül. A határidő elmulasztása esetén a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamattal megegyező mértékű késedelmi kamatot is fizetni kell.

13. A 12. pont c) alpontja alapján kell eljárni, ha az Átadó az 5. pontban meghatározott elszámolást, illetve beszámolót részben vagy egészben nem fogadja el. Erről az Átadó haladéktalanul, de legkésőbb 5 napon belül értesíti az Átvevőt.

14. Az Átadó jogosult a szerződéstől írásban azonnali hatállyal elállni, ha az Átvevő vonatkozásában az alábbiak közül bármelyik feltétel bekövetkezik:

- a) a 17. pont a-h) alpontjában foglalt körülményeiben bekövetkezett változás miatt a támogatásra nem lett volna jogosult,
- b) a támogatott tevékenység megvalósítása megghiúsul,
- c) szerződésszegést követ el, és akadályozza a támogatás felhasználásának ellenőrzését, vagy elmulasztja a 11. pontban foglalt bejelentési kötelezettségét, illetve az 5. pontban foglalt elszámolási és beszámolási kötelezettségét.

15. Elállás esetén a támogatás teljes összegét vissza kell fizetni az erről szóló értesítés közlését követő 15 napon belül a jegybanki alapkamat kétszeresével megegyező mértékű ügyleti kamattal együtt. A határidő elmulasztása esetén a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamattal megegyező mértékű késedelmi kamatot is fizetni kell.

## **V. Egyéb rendelkezések**

16. Kapcsolattartásra jogosult az Átadó részéről a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési és Civilkapcsolati Osztályának vezetője.

Ellenőrzésre jogosult az Átadó részéről a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési és Civilkapcsolati Osztályának vezetője és gazdasági ügyintézője, valamint a Belső Ellenőrzési Osztály munkatársai.

Kapcsolattartó az Átvevő részéről: dr. Gyimesi László alelnök.

17. Az Átvevő törvényes képviselője kijelenti, hogy

- a) a jelen szerződésben foglalt adatok, információk teljes körűek, valódiak, hitelesek;
- b) az Átvevőnek nem áll fenn tartozása az Átadóval, önkormányzati költségvetési szervvel és az Átadó kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társasággal szemben,
- c) az Átvevő megfelel a rendezett munkaügyi kapcsolatok követelményének,
- d) az Átvevő a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény (a továbbiakban: Nvtv.) 3. § (1) bekezdés 1. pont b) alpontja, valamint az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) szerinti átlátható szervezetnek minősül, az erre vonatkozó nyilatkozata a szerződés 2. számú melléklete.
- e) az Átvevő nem áll jogerős végzéssel elrendelt végelszámolás, felszámolás alatt, ellene jogerős végzéssel elrendelt csődeljárás vagy egyéb, a megszüntetésére irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás nincs folyamatban,
- f) a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. §-ában foglalt kizáró körülmények az Átvevővel szemben nem állnak fenn,
- g) az Átvevőnek nincs 60 napon túli lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó, vám, járulék),
- h) az államháztartás alrendszeréből folyósított támogatásból eredő lejárt és ki nem egyenlített fizetési kötelezettsége nincs,

i) az Átvevő a támogatás tekintetében adólevonási joggal nem rendelkezik.

Az a)-h) alpontban foglalt körülmények nyilatkozat szerinti fennállása a pénzeszközátadás feltétele.

18. Az Átvevő a jelen pénzeszköz átadási szerződés aláírásával tudomásul veszi, hogy az  
a) Állami Számvevőszék vizsgálhatja az átadott pénzeszköz felhasználását,  
b) a jelen szerződést és a pénzeszköz felhasználása során keletkező további megállapodásokat.

19. Az Átvevő a megvalósítást akadályozó, befolyásoló körülményekről, tényezőkről az Átadó kapcsolattartóját haladéktalanul írásban köteles értesíteni. Az Átvevő köteles a saját szervezete bejegyzéséről szóló létesítő okirat vonatkozásában bekövetkezett változásról 8 napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a jelen szerződés módosítását kezdeményezni.

20. A Felek rögzítik, hogy a szerződés megkötése és teljesítése során a szerződéssel összefüggésben természetes személy alkalmazottaik, (cég)képviselőik, közreműködőik (a továbbiakban együttesen: Közreműködő) személyes adatának kezelésére kerül sor. Saját Közreműködője tekintetében mindegyik Fél adatkezelő, az adatkezelő Fél Közreműködője tekintetében a másik Fél a címzett.

21. A Felek a Közreműködők személyes adatát a szerződés kezelése, a szerződés teljesítése során a dokumentumok nyilvántartása, számlakezelés, valamint az üzleti partnerek elérhetőségének szervezeti egység szintű nyilvántartása céljából kezelik a teljesítéshez, a jogi igény érvényesítéséhez és a számlázáshoz, valamint a vonatkozó jogszabályi rendelkezéseknek való megfeleléshez szükséges időtartamig.

A Felek kijelentik, hogy saját Közreműködőiket az adatkezelésről tájékoztatták.

A Felek tudomással bírnak arról, hogy a jelen pontban foglalt kötelezettségük nemteljesítéséből vagy késedelmes teljesítéséből eredő következményért teljes kártérítési felelősséggel tartoznak.

22. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, az Nvtv., az Áht., valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet vonatkozó rendelkezései az irányadók.

23. A jelen szerződés egymással mindenben megegyező 3 eredeti példányban készült, amelynek elválaszthatatlan részét képezi az 1. melléklet.

A Felek a jelen szerződést elolvasás és értelmezés után mint akaratukkal mindenben egyezőt jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2023. február „ ”

Budapest, 2023. február „ ”

.....  
**Budapest Főváros X. kerület  
Kőbányai Önkormányzat**

D. Kovács Róbert Antal polgármester  
megbízásából  
Weeber Tibor alpolgármester

.....  
**Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit Kft.**  
Szklenár László ügyvezető

Pénzügyi ellenjegyzés:

Novák Andrea  
osztályvezető

Ellenjegyzés:

Dr. Gyimesi László  
a Magyar Élőzene Művészeti Nonprofit  
Kft. 100%-os tulajdonosának alelnöke

Szakmai ellenjegyzés

Kálmánné Szabó Judit  
osztályvezető

Jogi ellenjegyzés:

Dr. Kappel Patrícia  
kamarai jogtanácsos

*1. melléklet a pénzeszköz-átadási szerződéshez*

### **Az elszámolási kötelezettség teljesítésének módja**

1. Az Átvevő az eredeti számlára kézírással rávezeti, vagy az erre a célra elkészített bélyegző lenyomatával feltünteti – még megküldés előtt – az alábbi tartalmú szöveget:

„A kifizetést a megállapodás tárgyára elkülönített összegből fedeztem, amely a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2023. évi költségvetéséről szóló .../2023. (... ..) önkormányzati rendelet alapján került folyósításra.”

Ezt követően az Átvevő törvényes képviselője a cégszerű aláírásával és bélyegzőlenyomatával látja el.

2. Az 1. pontban foglaltaknak a számlára történő rávezetése után az eredeti számlákról az Átvevő fénymásolatot készít. A másolt számlára a következő szöveget vezeti rá:

„A számla az eredetivel mindenben megegyező hiteles másolat.”

Ezt követően az Átvevő törvényes képviselője a cégszerű aláírásával és bélyegzőlenyomatával látja el.

3. A pénzügyi elszámoláshoz az elszámolni kívánt kiadások számviteli bizonylatainak adatait tartalmazó számlaösszesítő eredeti, az Átvevő törvényes képviselője által cégszerűen aláírt példányát kell beküldeni. A pénzügyi elszámoláshoz beküldendő számvitelibizonylat-másolatokat sorszámozni kell a számlaösszesítő sorrendjével megegyezően, hogy a tételes ellenőrzés során a költségek, kifizetések egyértelműen azonosíthatók legyenek. Továbbá a számlaösszesítő szerinti azonos sorszámmal ellátott dokumentumok csoportosítva kerüljenek benyújtásra, pl. a számlaösszesítőben az 1. sorszámmal rendelkező számla mögött megtalálható legyen az ugyanezen számlához kapcsolódó kifizetést igazoló dokumentum, szerződés is.